

No. 42924. United States of America and Mexico

AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE UNITED STATES OF AMERICA AND THE GOVERNMENT OF THE UNITED MEXICAN STATES CONCERNING THE ALLOCATION AND USE OF FREQUENCY BANDS BY TERRESTRIAL NON-BROADCASTING RADIO-COMMUNICATION SERVICES ALONG THE COMMON BORDER. WILLIAMSBURG, 16 JUNE 1994 [*United Nations, Treaty Series*, vol. 2379, I-42924.]

PROTOCOL CONCERNING USE OF THE 929-930 MHZ AND 931-932 MHZ BANDS FOR PAGING SERVICES ALONG THE COMMON BORDER (WITH APPENDICES AND LETTER OF UNDERSTANDING). WASHINGTON, 27 FEBRUARY 1997

Entry into force: 27 February 1997 by signature, in accordance with article VI

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 29 January 2013

Not published in print, in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

N° 42924. États-Unis d'Amérique et Mexique

ACCORD ENTRE LE GOUVERNEMENT DES ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE ET LE GOUVERNEMENT DES ÉTATS-UNIS DU MEXIQUE RELATIF À L'ATTRIBUTION ET À L'UTILISATION DES BANDES DE FRÉQUENCE PAR LES SERVICES DE RADIOCOMMUNICATIONS TERRESTRES NON COMMERCIALISÉS LE LONG DE LA FRONTIÈRE COMMUNE. WILLIAMSBURG, 16 JUIN 1994 [*Nations Unies, Recueil des Traités*, vol. 2379, I-42924.]

PROTOCOLE RELATIF À L'UTILISATION DES BANDES 929-930 MHZ ET 931-932 MHZ POUR LES SERVICES DE RADIOMESSAGERIE LE LONG DE LA FRONTIÈRE COMMUNE (AVEC ANNEXES ET MÉMORANDUM D'ACCORD). WASHINGTON, 27 FÉVRIER 1997

Entrée en vigueur : 27 février 1997 par signature, conformément à l'article VI

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 29 janvier 2013

Non disponible en version imprimée, conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.